

Acest document reprezintă un instrument de documentare, iar instituțiile nu își asumă responsabilitatea pentru conținutul său.

► **B**

REGULAMENTUL (UE) NR. 1284/2009 AL CONSILIULUI
din 22 decembrie 2009
de instituire a unor măsuri restrictive specifice împotriva Republicii Guineea
(JO L 346, 23.12.2009, p. 26)

Astfel cum a fost modificat prin:

		Jurnalul Oficial		
		NR.	Pagina	Data
► <u>M1</u>	Regulamentul (UE) nr. 279/2010 al Comisiei din 31 martie 2010	L 86	20	1.4.2010

**REGULAMENTUL (UE) NR. 1284/2009 AL CONSILIULUI****din 22 decembrie 2009****de instituire a unor măsuri restrictive specifice împotriva Republicii
Guinea**

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 215 alineatele (1) și (2),

având în vedere Poziția comună 2009/788/PESC a Consiliului din 27 octombrie 2009 privind măsuri restrictive împotriva Republicii Guinea⁽¹⁾, astfel cum a fost modificată prin Decizia 2009/1003/PESC a Consiliului din 22 decembrie 2009,

având în vedere propunerea comună din partea Înalțului Reprezentant al Uniunii pentru afaceri externe și politica de securitate și a Comisiei,

întrucât:

- (1) Poziția comună 2009/788/PESC prevede anumite măsuri restrictive împotriva membrilor Consiliului Național pentru Democrație și Dezvoltare (CNDD) și a persoanelor asociate cu aceștia, care sunt responsabile de represiunea violentă din 28 septembrie 2009 sau de impasul politic pe care îl traversează țara.
- (2) Măsurile respective includ înghețarea fondurilor și a resurselor economice ale persoanelor fizice sau juridice, entităților sau organismelor enumerate în anexa la poziția comună, precum și interdicția furnizării de asistență tehnică și financiară, precum și de alte servicii legate de echipamente militare către orice persoană fizică sau juridică, entitate sau organism din Republica Guinea sau în scopul utilizării în Republica Guinea. Măsurile includ de asemenea interdicția vânzării, a furnizării, a transferului sau a exportului către Republica Guinea de echipamente care ar putea fi utilizate în scopul represiunii interne.
- (3) Măsurile respective intră sub incidența tratatului și, în consecință, în special pentru a se asigura aplicarea lor uniformă de către operatorii economici din toate statele membre, se impune adoptarea unui act legislativ la nivelul Uniunii pentru punerea lor în aplicare în ceea ce privește Uniunea.
- (4) Orice prelucrare a datelor cu caracter personal ale persoanelor fizice în temeiul prezentului regulament ar trebui să fie conformă cu Regulamentul (CE) nr. 45/2001 al Parlamentului European și al Consiliului din 18 decembrie 2000 privind protecția persoanelor fizice cu privire la prelucrarea datelor cu caracter personal de către instituțiile și organele comunitare și privind libera circulație a acestor date⁽²⁾ și cu Directiva 95/46/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 24 octombrie 1995 privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și libera circulație a acestor date⁽³⁾.

⁽¹⁾ JO L 281, 28.10.2009, p. 7.

⁽²⁾ JO L 8, 12.1.2001, p. 1.

⁽³⁾ JO L 281, 23.11.1995, p. 31.

▼B

- (5) Pentru a garanta eficacitatea măsurilor prevăzute de prezentul regulament, acest regulament trebuie să intre în vigoare de îndată,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

În sensul prezentului regulament, se aplică următoarele definiții:

- (a) „echipamente care ar putea fi utilizate în scopul represiunii interne” înseamnă bunurile enumerate la anexa I;
- (b) „asistență tehnică” înseamnă orice sprijin tehnic în legătură cu repararea, dezvoltarea, fabricarea, asamblarea, testarea, întreținerea sau orice alt serviciu tehnic, care poate lua următoarele forme: instruire, consiliere, formare, transmitere de cunoștințe sau calificări profesionale sau servicii de consultanță; inclusiv forme verbale de asistență;
- (c) „servicii de brokeraj” înseamnă activități ale persoanelor, entităților și parteneriatelor care acționează în calitate de intermediari prin cumpărarea, vânzarea sau facilitarea transferului de bunuri și tehnologii sau prin negocierea sau facilitarea unor tranzacții care implică transferul de bunuri sau tehnologii;
- (d) „fonduri” înseamnă activele financiare și beneficiile de orice natură, inclusiv, dar nu limitându-se la:
- (i) numerar, cecuri, creanțe în numerar, cambii, ordine de plată și alte instrumente de plată;
 - (ii) depozite la instituții financiare sau la alte entități, solduri de conturi, creanțe și titluri de creanță;
 - (iii) titluri de proprietate și de împrumut, cum ar fi acțiunile, certificatele reprezentând valori mobiliare, obligațiunile, biletele la ordin, warantele, obligațiunile negarantate și contractele pentru produse derivate;
 - (iv) dobânzi, dividende sau alte venituri din active sau plusvalori percepute pe active sau generate de acestea;
 - (v) credite, drepturi compensatorii, garanții, garanții de bună execuție sau alte angajamente financiare;
 - (vi) acreditive, conosamente, contracte de vânzare;
 - (vii) documente care atestă deținerea de cote-părți dintr-un fond sau de resurse financiare;
- (e) „înghețarea fondurilor” înseamnă o acțiune menită să împiedice orice circulație, transfer, modificare, utilizare, accesare sau tranzacționare a fondurilor care ar avea ca rezultat modificarea volumului, a valorii, a localizării, a proprietății, a posesiei, a naturii ori a destinației acestora sau orice altă modificare care ar permite utilizarea fondurilor, în special gestionarea portofoliilor;
- (f) „resurse economice” înseamnă activele de orice fel, corporale sau necorporale, mobiliare sau imobiliare, care nu sunt fonduri, dar pot fi utilizate pentru obținerea de fonduri, bunuri sau servicii;
- (g) „înghețarea resurselor economice” înseamnă orice acțiune menită să împiedice utilizarea acestora pentru obținerea de fonduri, bunuri sau servicii în orice mod, inclusiv, dar fără a se limita la vânzarea, închirierea sau ipotecarea acestora;
- (h) „teritoriul Uniunii” înseamnă teritoriile cărora li se aplică tratatul, în condițiile prevăzute de acesta.

▼B*Articolul 2*

Se interzice:

- (a) vânzarea, livrarea, transferul sau exportul, în mod direct sau indirect, de echipamente care ar putea fi utilizate în scopul represiunii interne, care provin sau nu din Uniune, oricărei persoane fizice sau juridice, entităţi sau oricărui organism din Republica Guinea sau în scopul utilizării în această ţară;
- (b) acordarea de asistenţă tehnică sau servicii de brokeraj, în mod direct sau indirect, pentru echipamentele menţionate la litera (a), oricărei persoane fizice sau juridice, oricărei entităţi sau oricărui organism din Republica Guinea sau în scopul utilizării în această ţară;
- (c) acordarea de finanţare sau de asistenţă financiară, în mod direct sau indirect, pentru echipamentele menţionate la litera (a), oricărei persoane fizice sau juridice, oricărei entităţi sau oricărui organism din Republica Guinea sau în scopul utilizării în această ţară;
- (d) participarea voluntară şi deliberată la activităţi care au drept scop sau efect eludarea interdicţiilor menţionate la litera (a), (b) sau (c).

Articolul 3

Se interzice:

- (a) furnizarea de asistenţă tehnică sau servicii de brokeraj, în mod direct sau indirect, legată de bunurile şi tehnologiile incluse în Lista comună a Uniunii Europene cuprinzând produsele militare ⁽¹⁾, precum şi cu privire la furnizarea, producţia, întreţinerea şi utilizarea bunurilor incluse în listă, oricărei persoane fizice sau juridice, entităţi sau organism din Republica Guinea sau în scopul utilizării în această ţară;
- (b) acordarea de finanţare sau de asistenţă financiară, în mod direct sau indirect, legată de bunurile şi tehnologiile incluse în Lista comună a Uniunii Europene cuprinzând produsele militare, inclusiv şi în special subvenţii, împrumuturi şi asigurări de credite pentru export, pentru vânzarea, furnizarea, transferul sau exportul acestor bunuri şi tehnologii sau pentru furnizarea de asistenţă tehnică aferentă acestora oricărei persoane fizice sau juridice, oricărei entităţi sau oricărui organism din Republica Guinea sau cu privire la bunuri sau tehnologii care sunt destinate să fie utilizate în această ţară;
- (c) participarea voluntară şi deliberată la activităţi care au drept scop sau efect eludarea interdicţiilor prevăzute la literele (a) şi (b).

Articolul 4

(1) Prin derogare de la articolele 2 şi 3, autorităţile competente din statele membre, menţionate pe site-urile web enumerate la anexa III, pot autoriza următoarele:

- (a) vânzarea, livrarea, transferul sau exportul de echipamente care ar putea fi utilizate în scopul represiunii interne, cu condiţia de a fi destinate exclusiv unor scopuri umanitare sau de protecţie sau programelor de construcţie instituţională ale Organizaţiei Naţiunilor Unite (ONU) şi ale Uniunii Europene sau operaţiilor de gestionare a crizelor ale Uniunii Europene şi ONU;
- (b) acordarea unei finanţări, a unei asistenţe financiare şi tehnice, a unor servicii de brokeraj şi a altor tipuri de servicii pentru echipamentele sau programele şi operaţiile menţionate la litera (a);

⁽¹⁾ JO C 65, 19.3.2009, p. 1.

▼B

- (c) acordarea de finanțare, asistență financiară și tehnică, servicii de brokeraj și alte tipuri de servicii legate de echipamente militare neletale destinate exclusiv uzului umanitar sau de protecție, programelor de construcție instituțională ale ONU și ale Uniunii sau operațiilor Uniunii Europene și ONU de gestionare a crizelor;
 - (d) acordarea de finanțare, asistență financiară și tehnică, servicii de brokeraj și alte tipuri de servicii legate de vehicule care nu sunt destinate luptei, care au fost construite sau echipate cu materiale care oferă protecție balistică și care sunt destinate exclusiv folosirii pentru protejarea personalului Uniunii Europene și al statelor membre ale acesteia în Republica Guinea.
- (2) Nu se acordă autorizații pentru activități care au avut deja loc.

Articolul 5

Articolele 2 și 3 nu se aplică îmbrăcămintei de protecție, inclusiv vestele antiglonț și căștile militare, exportate temporar în Republica Guinea de personalul ONU, personalul Uniunii Europene sau al statelor sale membre, reprezentanții mass-media, personalul umanitar și de asistență pentru dezvoltare și personalul asociat exclusiv pentru propriul lor uz.

Articolul 6

- (1) Se îngheață toate fondurile și resursele economice care aparțin, se află în proprietatea ori posesia sau sunt controlate de persoanele fizice sau juridice, entitățile sau organismele enumerate în anexa II.
- (2) Se interzice punerea la dispoziția persoanelor fizice sau juridice, a entităților sau a organismelor menționate în anexa II, direct sau indirect, precum și utilizarea în beneficiul acestora, a oricăror fonduri sau resurse economice.
- (3) Anexa II cuprinde persoanele fizice și juridice, entitățile și organismele care, în conformitate cu articolul 3a din Poziția comună 2009/788/PESC, au fost identificate de Consiliu ca fiind membri individuali ai Consiliului Național pentru Democrație și Dezvoltare (CNDD) sau persoane fizice sau juridice, entități sau organisme asociate cu aceștia.
- (4) Se interzice participarea voluntară și deliberată la activități care au ca obiect sau efect direct sau indirect eludarea măsurilor menționate la alineatele (1) și (2).

Articolul 7

Interdicțiile prevăzute la articolul 3 litera (b) și articolul 6 alineatul (2) nu angajează în niciun fel răspunderea persoanelor fizice sau juridice, a entităților sau organismelor care au pus la dispoziție fonduri sau resurse economice, în cazul în care acestea nu au știut și nu au avut niciun motiv întemeiat să suspecteze că acțiunile lor ar încălca interdicția în cauză.

Articolul 8

- (1) Prin derogare de la articolul 6, autoritățile competente ale statelor membre, menționate pe site-urile web enumerate la anexa III, pot autoriza deblocarea anumitor fonduri sau resurse economice înghețate sau punerea la dispoziție a anumitor fonduri sau resurse economice, în condițiile pe care le consideră adecvate, după ce s-a stabilit că aceste fonduri sau resurse economice sunt:

▼B

- (a) necesare pentru a acoperi nevoile esențiale ale persoanelor enumerate în anexa II și ale membrilor de familie aflați în întreținerea acestora, în special pentru acoperirea cheltuielilor privind plata produselor alimentare, a chiriilor sau rambursarea împrumuturilor ipotecare, a medicamentelor și a tratamentelor medicale, plata impozitelor, a primelor de asigurare și a utilităților publice;
 - (b) destinate exclusiv plății unor onorarii rezonabile și rambursării cheltuielilor legate de furnizarea unor servicii juridice;
 - (c) destinate exclusiv plății unor comisioane sau taxe pentru prestarea de servicii pentru păstrarea sau gestionarea curentă a unor fonduri sau resurse economice înghețate; sau
 - (d) necesare pentru cheltuieli neprevăzute, cu condiția ca statul membru să fi notificat tuturor celorlalte state membre și Comisiei, cu cel puțin două săptămâni înainte de acordarea autorizației, motivele pentru care consideră că trebuie să fie acordată o autorizație specială.
- (2) Statul membru relevant informează celelalte state membre și Comisia în legătură cu orice autorizație acordată în temeiul alineatului (1).

Articolul 9

- (1) Prin derogare de la articolul 6, autoritățile competente din statele membre, menționate pe site-urile web enumerate la anexa III, pot autoriza deblocarea sau utilizarea de fonduri sau resurse economice înghețate, dacă sunt îndeplinite următoarele condiții:
- (a) fondurile sau resursele economice în cauză fac obiectul unei măsuri judecătorești, administrative sau arbitrale, adoptate anterior datei la care persoana, entitatea sau organismul menționat la articolul 6 a fost inclus în anexa II, sau fac obiectul unei hotărâri judecătorești, administrative sau arbitrale pronunțate anterior acelei date;
 - (b) fondurile sau resursele economice în cauză vor fi utilizate exclusiv pentru a satisface creanțele garantate printr-o astfel de măsură sau recunoscute ca valide prin această hotărâre, în limitele stabilite de actele cu putere de lege și normele aplicabile care reglementează drepturile persoanelor care formulează astfel de revendicări;
 - (c) măsura sau hotărârea nu este în beneficiul unei persoane, entități sau organism enumerat în anexa II; și
 - (d) recunoașterea măsurii sau a hotărârii nu contravine politicii publice din statul membru în cauză.
- (2) Statul membru relevant informează celelalte state membre și Comisia în legătură cu orice autorizație acordată în temeiul alineatului (1).

Articolul 10

- (1) Articolul 6 alineatul (2) nu interzice instituțiilor financiare sau de credit din Uniune să crediteze conturile înghețate în cazul în care acestea primesc fonduri transferate în contul unei persoane fizice sau juridice, entități sau organism aflat pe listă, cu condiția ca sumele suplimentare primite în astfel de conturi să fie la rândul lor înghețate. Instituția financiară sau de credit informează fără întârziere autoritatea competentă relevantă cu privire la orice tranzacții de acest tip.
- (2) Articolul 6 alineatul (2) nu se aplică sumelor suplimentare transferate în conturile înghețate reprezentând:
- (a) dobânzi sau alte câștiguri generate de aceste conturi; sau

▼B

- (b) plăți datorate în baza unor contracte, acorduri sau obligații care au fost încheiate sau care au survenit înainte de data la care persoana fizică sau juridică, entitatea sau organismul menționat la articolul 3 a fost inclus în anexa II,

cu condiția ca aceste dobânzi, venituri de altă natură, plăți sau instrumente financiare să fie înghețate în conformitate cu articolul 6 alineatul (1).

Articolul 11

Înghețarea fondurilor și a resurselor economice sau refuzul de a autoriza punerea la dispoziție a acestora, efectuată cu bună-credință, pe motiv că o astfel de acțiune este conformă cu dispozițiile prezentului regulament, nu angajează în niciun fel răspunderea persoanei fizice sau juridice, a entității sau a organismului care o efectuează, a personalului de conducere sau a angajaților acesteia, cu excepția cazului în care se dovedește că fondurile sau resursele economice în cauză au fost înghețate din neglijență.

Articolul 12

(1) Fără a aduce atingere normelor aplicabile în materie de comunicare de informații, de confidențialitate și de secret profesional, persoanele fizice și juridice, entitățile sau organismele:

- (a) furnizează de îndată autorităților competente menționate pe site-urile web enumerate la anexa III ale țării în care își au reședința sau sunt stabilite toate informațiile care pot facilita respectarea prezentului regulament, în special cu privire la conturile și sumele înghețate în temeiul articolului 6, și transmit aceste informații Comisiei, direct sau prin intermediul autorității competente menționate pe site-urile web enumerate la anexa III; precum și
- (b) cooperează cu autoritatea competentă menționată cu ocazia oricărei verificări a acestor informații.
- (2) Orice informație suplimentară primită direct de Comisie este comunicată statelor membre în cauză.
- (3) Orice informații furnizate sau primite în conformitate cu prezentul articol sunt utilizate numai în scopul pentru care au fost furnizate sau primite.

Articolul 13

Comisia și statele membre se informează reciproc, fără întârziere, cu privire la măsurile luate în temeiul prezentului regulament și își comunică reciproc informațiile utile de care dispun în legătură cu prezentul regulament, în special cele privind încălcările și problemele întâmpinate la punerea în aplicare a acestuia, precum și cele referitoare la hotărârile instanțelor judecătorești naționale.

Articolul 14

Anexa II cuprinde, atunci când sunt disponibile, informații privind persoanele fizice incluse pe listă în scopul identificării, într-o măsură suficientă, a persoanelor vizate.

Aceste informații pot cuprinde:

- (a) numele și prenumele, inclusiv pseudonimele și titlurile acestora, după caz;
- (b) data și locul nașterii;

▼B

- (c) cetățenia;
- (d) numărul de pașaport și de carte de identitate;
- (e) numărul fiscal și de asigurare socială;
- (f) genul;
- (g) adresa sau alte informații privind situarea acestora;
- (h) funcția sau profesia;
- (i) data desemnării.

Anexa II poate, de asemenea, să includă elementele de identificare menționate anterior privind membrii familiilor persoanelor fizice incluse pe listă, cu condiția ca aceste date să fie necesare într-un caz specific cu scopul exclusiv de a verifica identitatea persoanei fizice în cauză care este inclusă pe listă.

Anexa II cuprinde, de asemenea, motivele includerii pe listă, cum ar fi ocupația.

Articolul 15

- (1) Comisia este autorizată:
 - (a) să modifice anexa II pe baza deciziilor luate cu privire la anexa la Poziția comună 2009/788/PESC; precum și
 - (b) să modifice anexa III pe baza informațiilor furnizate de statele membre.
- (2) Comisia prezintă motivele individuale și specifice ale deciziilor adoptate în conformitate cu alineatul (1) litera (a), oferind persoanei, entității sau organismului în cauză posibilitatea de a-și exprima punctul de vedere în această privință.
- (3) Comisia prelucrează datele cu caracter personal pentru a-și putea exercita atribuțiile care îi revin în temeiul prezentului regulament și în conformitate cu dispozițiile Regulamentului (CE) nr. 45/2001.

Articolul 16

- (1) Statele membre stabilesc regimul sancțiunilor care se aplică în cazul încălcării prezentului regulament și iau toate măsurile necesare pentru a asigura aplicarea acestora. Sancțiunile prevăzute trebuie să fie eficiente, proporționale și disuasive.
- (2) După intrarea în vigoare a prezentului regulament, statele membre notifică Comisiei, fără întârziere, aceste norme, precum și toate modificările ulterioare aduse acestora.

Articolul 17

- (1) Statele membre desemnează autoritățile competente menționate în prezentul regulament și le identifică pe site-urile web enumerate la anexa III sau prin intermediul acestora.
- (2) După intrarea în vigoare a prezentului regulament, statele membre informează neîntârziat Comisia în legătură cu autoritățile competente și cu orice modificări ulterioare referitoare la acestea.
- (3) În cazul în care prezentul regulament prevede o obligație de a notifica, informa sau de a comunica în orice mod cu Comisia, adresa și celelalte coordonate care trebuie folosite în vederea acestei comunicări sunt cele menționate în anexa III.

▼B*Articolul 18*

Prezentul regulament se aplică:

- (a) pe teritoriul Uniunii, inclusiv în spațiul său aerian;
- (b) la bordul oricărei aeronave sau nave aflate sub jurisdicția unui stat membru;
- (c) oricărei persoane, din interiorul sau exteriorul Uniunii, care este cetățean al unui stat membru;
- (d) oricărei persoane juridice, entități sau organism care este înregistrat sau constituit în conformitate cu legislația unui stat membru;
- (e) oricărei persoane juridice, entități sau organism care își exercită întreaga activitate sau o parte a acesteia în Uniune.

Articolul 19

Prezentul regulament intră în vigoare la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.



ANEXA I

**LISTA ECHIPAMENTELOR CARE AR PUTEA FI FOLOSITE PENTRU
REPRESIUNE INTERNĂ MENȚIONATE LA ARTICOLUL 1 LITERA
(A) ȘI LA ARTICOLUL 2 LITERA (A)**

1. Arme de foc, muniții și accesoriile aferente acestora, după cum urmează:
 - 1.1. arme de foc nespecificate la ML 1 și ML 2 din Lista comună a UE cuprinzând produsele militare;
 - 1.2. muniții special proiectate pentru armele de foc enumerate la punctul 1.1 și componente special proiectate pentru acestea;
 - 1.3. dispozitive de ochire care nu se află sub incidența Listei comune a UE cuprinzând produsele militare.
2. Bombele și grenadele care nu se află sub incidența Listei comune a Uniunii Europene cuprinzând produsele militare.
3. Vehicule, după cum urmează:
 - 3.1. vehicule echipate cu un tun de apă, special proiectate sau modificate în scopul restabilirii ordinii publice;
 - 3.2. vehicule special proiectate sau modificate pentru a fi electrificate în vederea respingerii atacatorilor;
 - 3.3. vehicule special proiectate sau modificate pentru a înlătura baricadele, inclusiv echipamente pentru construcții prevăzute cu protecție balistică;
 - 3.4. vehicule concepute special pentru transportul sau transferul prizonierilor sau/și al deținuților;
 - 3.5. vehicule concepute special pentru desfășurarea barierelor mobile;
 - 3.6. componente pentru vehiculele menționate la punctele 3.1-3.5, special proiectate în scopul restabilirii ordinii publice.

Nota 1 Nu intră sub incidența prezentului punct vehiculele special proiectate în scopul stingerii incendiilor.

Nota 2 În sensul punctului 3.5, termenul „vehicule” include remorcile.
4. Substanțe explozive și echipamente aferente, după cum urmează:
 - 4.1. echipamente și dispozitive special proiectate pentru a declanșa explozii cu mijloace electrice sau non-electrice, inclusiv dispozitivele de incendiere, detonatoarele, aprinzătoarele, relele de detonare și fitilurile detonante și componentele acestora, special proiectate; cu excepția celor special proiectate pentru un anumit uz comercial, constând în acționarea sau operarea prin mijloace explozive a altor echipamente sau dispozitive a căror funcție nu este crearea de explozii (de exemplu dispozitive de umflare a airbagurilor de mașină, protectoarele de supratensiune ale declanșatoarelor instalațiilor de stingere a incendiilor);
 - 4.2. încărcături explozive cu tăiere lineară care nu se află sub incidența Listei comune a UE cuprinzând produsele militare;
 - 4.3. alți explozivi care nu se află sub incidența Listei comune a Uniunii Europene cuprinzând produsele militare și substanțele aferente, după cum urmează:
 - (a) amatol;
 - (b) nitroceluloză (care conține mai mult de 12,5 % azot);
 - (c) nitroglicol;
 - (d) tetranitrat de pentaeritrol (PETN);
 - (e) clorură de picril;
 - (f) 2,4,6-trinitrotoluen (TNT).
5. Echipamente de protecție nespecificate la ML 13 din Lista comună a Uniunii Europene cuprinzând produsele militare, după cum urmează:
 - 5.1. veste antiglonț care oferă protecție balistică și/sau protecție contra armelor albe;

▼B

- 5.2. căști care oferă protecție balistică și/sau protecție contra schijelor, căști cu vizor, scuturi de protecție și scuturi balistice.
- Notă. Nu se află sub incidența acestui punct:
- echipamentele special proiectate pentru activități sportive;
 - echipamentele special proiectate pentru a răspunde cerințelor de protecție a muncii.
6. Simulatoare, altele decât cele specificate la ML 14 din Lista comună a UE cuprinzând produsele militare, utilizate la antrenamentele pentru folosirea armelor de foc și programe de calculator special concepute pentru acestea.
7. Echipamente de vedere pe timp de noapte, cu imagine termică și tuburi intensificatoare de imagine, altele decât cele care se află sub incidența Listei comune a UE cuprinzând produsele militare.
8. Plasă de sârmă ghimpată.
9. Cuțite militare, cuțite de luptă și baionete ale căror lame nu depășesc 10 cm.
10. Echipamente special proiectate pentru producția articolelor menționate în prezenta listă.
11. Tehnologie specifică pentru dezvoltarea, producția sau utilizarea articolelor menționate în prezenta listă.

▼B

ANEXA II

PERSOANE, ENTITĂȚI ȘI ORGANISME VIZATE LA ARTICOLUL 6

	Nume (și nume alternative posibile)	Informații de identificare (data și locul nașterii (d.n. și l.n.), numărul pașaportului (Pas.) / cărții de identitate...)	Motive
1.	Căpitan Moussa Dadis CAMARA	d.n.: 1.1.1964 sau 29.12.1968 Pas.: R0001318	Președinte al CNDD
▼ <u>M1</u>			
▼ <u>B</u>			
4.	Colonel Mathurin BANGOURA	d.n.: 15.11.1962 Pas.: R0003491	Ministrul Telecomunicațiilor și Noilor Tehnologii ale Informației
5.	Locotenent-colonel Aboubacar Sidiki (alias Idi Amin) CAMARA	d.n.: 22.10.1979 Pas.: R0017873	Ministru și secretar permanent al CNDD (destituit din cadrul armatei la 26.1.2009)
6.	Comandant Oumar BALDÉ	d.n.: 26.12.1964 Pas.: R0003076	Membru al CNDD
7.	Comandant Mamadi (alias Mamady) MARA	d.n.: 1.1.1954 Pas.: R0001343	Membru al CNDD
8.	Comandant Almamy CAMARA	d.n.: 17.10.1975 Pas.: R0023013	Membru al CNDD
9.	Locotenent Col. Mamadou Bhoie DIALLO	d.n.: 1.1.1956 Pas.: R0001855	Membru al CNDD
10.	Căpitan Koulako BÉAVOGUI		Membru al CNDD
11.	Locotenent-colonel de poliție Kandja (alias Kandja) MARA	Pas.: R0178636	Membru al CNDD Director al siguranței regionale din Labé
12.	Colonel Sékou MARA	d.n.: 1957	Membru al CNDD Director adjunct al Poliției Naționale
13.	Morciré CAMARA	d.n.: 1.1.1949 Pas.: R0003216	Membru al CNDD
14.	Alpha Yaya DIALLO		Membru al CNDD Director național al vămilor
15.	Colonel Mamadou Korkea DIALLO	d.n.: 19.2.1962	Ministrul Comerțului, Industriei și IMM-urilor
▼ <u>M1</u>			
▼ <u>B</u>			
17.	Colonel Fodeba TOURÉ	d.n.: 7.6.1961 Pas.: R0003417 /R0002132	Guvernator al Kindia (fost Ministru al Tineretului, destituit din cadrul armatei la 7.5.2009)
18.	Comandant Cheick Sékou (alias Ahmed) Tidiane CAMARA	d.n.: 12.5.1966	Membru al CNDD

▼B

	Nume (și nume alternative posibile)	Informații de identificare (data și locul nașterii (d.n. și l.n.), numărul pașaportului (Pas.) / cărții de identitate...)	Motive
19.	Colonel Sékou (alias Sékouba) SAKO		Membru al CNDD
20.	Locotenent Jean-Claude cunoscut sub numele de COPLAN PIVI	d.n.: 1.1.1960	Membru al CNDD Ministru însărcinat cu securitatea prezidențială
21.	Căpitan Saa Alphonse TOURÉ	d.n.: 3.6.1970	Membru al CNDD
22.	Colonel Moussa KEITA	d.n. 1.1.1966	Membru al CNDD Ministru secretar permanent al CNDD însărcinat cu relațiile cu instituțiile republicane.
23.	Lt. Col. Aïdor (alias Aëdor) BAH		Membru al CNDD
24.	Comandant Bamou LAMA		Membru al CNDD
25.	DI Mohamed Lamine KABA		Membru al CNDD
26.	Căpitan Daman (alias Dama) CONDÉ		Membru al CNDD
27.	Comandant Aboubacar Amadou DOUMBOUYA		Membru al CNDD
28.	Comandant Moussa Tiégboro CAMARA	d.n.: 1.1.1968 Pas.: 7190	Membru al CNDD Ministru al Președinției însărcinat cu serviciile speciale, lupta antidrog și combaterea marelui banditism
29.	Căpitan Issa CAMARA	d.n.: 1954	Membru al CNDD Guvernator al Mamou
30.	Colonel Dr. Abdoulaye Chérif DIABY	d.n.: 26.2.1957 Pas.: 13683	Membru al CNDD Ministrul Sănătății și Igienii Publice
31.	Mamady CONDÉ	d.n.: 28.11.1952 Pas.: R0003212	Membru al CNDD
32.	Slt. Cheikh Ahmed TOURÉ		Membru al CNDD
33.	Lt. Col. Aboubacar Biro CONDÉ	d.n.: 15.10.1962 Pas.: 2443/R0004700	Membru al CNDD
34.	Bouna KEITA		Membru al CNDD
35.	Idrissa CHERIF	d.n.: 13.11.1967 Pas.: R0105758	Ministru însărcinat cu comunicarea pe lângă Președinție și Ministerul Apărării
36.	Mamoudou (alias Mamadou) CONDÉ	d.n.: 9.12.1960 Pas.: R0020803	Secretar de stat însărcinat cu misiunile, chestiunile strategice și dezvoltarea durabilă
37.	Locotenent Aboubacar Chérif (alias Toumba) DIAKITÉ		Asistent personal al Președintelui
38.	Ibrahima Khalil DIAWARA	d.n.: 1.1.1976 Pas.: R0000968	Consilier special al lui Aboubacar Chérif „Toumba” Diakité

▼B

	Nume (și nume alternative posibile)	Informații de identificare (data și locul nașterii (d.n. și l.n.), numărul pașaportului (Pas.)/cărții de identitate...)	Motive
39.	Slt. Marcel KOIVOGUI		Adjunct al lui Aboubacar Chérif „Toumba” Diakitè
40.	DI Papa Koly KOUROUMA	d.n.: 3.11.1962 Pas.: R11914/R001534	Ministrul Mediului și Dezvoltării Durabile
41.	Comandant Nouhou THIAM	d.n.: 1960 Pas.: 5180	Inspector General al Forțelor Armate Purtător de cuvânt al CNDD
42.	Căpitan de poliție Théodore (alias Siba) KOUROUMA	d.n.: 13.5.1971 Pas. de serviciu: R0001204	Atașat la cabinetul Președinției

▼M1

—			
---	--	--	--

▼B

44.	Capitan Mamadou SANDÉ	d.n.: 12.12.1969 Pas.: R0003465	Ministru al Președinției însărcinat cu economia și finanțele
45.	DI Alhassane (alias Al-Hassane) Siba ONIPOGUI	d.n.: 31.12.1961 Pas.: 5938/R00003488	Ministru al Președinției însărcinat cu controlul de stat
46.	DI Joseph KANDUNO		Ministru însărcinat cu auditerile, transparența și buna guvernare
47.	DI Fodéba (alias Isto) KÉIRA	d.n.: 4.6.1961 Pas.: R0001767	Ministrul Tineretului, Sporturilor și Promovării Angajării Tinerilor
48.	Colonel Siba LOHALAMOU	d.n.: 1.8.1962 Pas.: R0001376	Ministrul Justiției, „Garde des sceaux”
49.	Dr. Frédéric KOLIÉ	d.n.: 1.1.1960 Pas.: R0001714	Ministrul Administrării Teritoriului și Afacerilor Politice
50.	DI Alexandre Cécé LOUA	d.n.: 1.1.1956 Pas.: R0001757 / pașaport diplomatic: R0000027	Ministrul Afacerilor Externe și al Guineenilor din Străinătate
51.	DI Mamoudou (alias Mahmoud) THIAM	d.n.: 4.10.1968 Pas.: R0001758	Ministrul Minelor și Energiei
52.	DI Boubacar BARRY	d.n.: 28.5.1964 Pas.: R0003408	Ministru de stat al Președinției însărcinat cu construcțiile, amenajarea teritoriului și patrimoniul construit public
53.	Demba FADIGA	d.n.: 1.1.1952 Pas.: permis de ședere FR365845/365857	Membru al CNDD, Ambasador extraordinar și plenipotențiar Însărcinat cu relațiile între CNDD și guvern
54.	DI Mohamed DIOP	d.n.: 1.1.1963 Pas.: R0001798	Membru du CNDD Guvernator al Conakry

▼B

	Nume (și nume alternative posibile)	Informații de identificare (data și locul nașterii (d.n. și l.n.), numărul pașaportului (Pas.)/cărții de identitate...)	Motive
55.	Sergent Mohamed (alias Tigre) CAMARA		Membru al forțelor de securitate atașate Gărzii prezidențiale « Koundara »
56.	DI Habib HANN	d.n.: 15.12.1950 Pas.: 341442	Comitetul de audit și de supraveghere a sectoarelor strategice ale statului
57.	DI Ousmane KABA		Comitetul de audit și de supraveghere a sectoarelor strategice ale statului
58.	DI Alfred MATHOS		Comitetul de audit și de supraveghere a sectoarelor strategice ale statului
59.	Căpitan Mandiou DIOUBATÉ	d.n.: 1.1.1960 Pas.: R0003622	Director al Biroului de presă al Președinției Purtător de cuvânt al CNDD
60.	Cheik Sydia DIABATÉ	d.n.: 23.4.1968 Pas.: R0004490	Membru al forțelor armate Director al Serviciilor de Informații și de Investigații din cadrul Ministerului Apărării
61.	DI Ibrahima Ahmed BARRY	d.n.: 11.11.1961 Pas.: R0048243	Director general al radioteleviziunii guineene
62.	DI Alhassane BARRY	d.n.: 15.11.1962 Pas.: R0003484	Guvernator al Băncii Centrale
63.	DI Roda Namatala FAWAZ	d.n.: 6.7.1947 Pas.: R0001977	Om de afaceri având legături cu CNDD și care a sprijinit financiar CNDD
64.	Dioulde DIALLO		Om de afaceri având legături cu CNDD și care a sprijinit financiar CNDD
65.	Kerfalla CAMARA		KPC Președinte director general al Gui. Co. Pres Om de afaceri având legături cu CNDD și care a sprijinit financiar CNDD
66.	DI Moustapha ZABATT	d.n.: 6.2.1965	Medic și consilier personal al președintelui
67.	Aly MANET		Mișcarea « Dadis Doit Rester »
68.	Louis M'bemba SOUMAH		Ministrul Muncii, al Reformei Administrative și al Funcției Publice
69.	Cheik Fantamady CONDÉ		Ministrul Informației și Culturii
70.	Boureima CONDÉ		Ministrul Agriculturii și Creșterii Animalelor
71.	Mariame SYLLA		Ministrul Descentralizării și Dezvoltării locale



ANEXA III

Site-urile web care conțin informații referitoare la autoritățile competente menționate la articolele 4, 8, 9, 10 alineatul (1), 12 și 17, precum și adresa pentru notificarea Comisiei Europene:

BELGIA

<http://www.diplomatie.be/eusanctions>

BULGARIA

<http://www.mfa.government.bg>

REPUBLICA CEHĂ

<http://www.mfcr.cz/mezinarodnisankce>

DANEMARCA

<http://www.um.dk/da/menu/Udenrigspolitik/FredSikkerhedOgInternationalRetsorden/Sanktioner/>

GERMANIA

<http://www.bmwi.de/BMWi/Navigation/Aussenwirtschaft/Aussenwirtschaftsrecht/embargos.html>

ESTONIA

http://www.vm.ee/est/kat_622/

IRLANDA

http://www.dfa.ie/un_eu_restrictive_measures_ireland/competent_authorities

GRECIA

<http://www.yplex.gov.gr/www.mfa.gr/en-US/Policy/Multilateral+Diplomacy/International+Sanctions/>

SPANIA

www.mae.es/es/MenuPpal/Asuntos/Sanciones+Internacionales

FRANȚA

<http://www.diplomatie.gouv.fr/autorites-sanctions/>

ITALIA

<http://www.esteri.it/UE/deroghe.html>

CIPRU

<http://www.mfa.gov.cy/sanctions>

LETONIA

<http://www.mfa.gov.lv/en/security/4539>

LITUANIA

<http://www.urm.lt>

LUXEMBURG

<http://www.mae.lu/sanctions>

UNGARIA

http://www.kulugyminiszterium.hu/kum/hu/bal/Kulpolitikank/nemzetkozi_szankciok/felelos_illetkes_hatosagok.htm

MALTA

http://www.doi.gov.mt/EN/bodies/boards/sanctions_monitoring.asp

ȚĂRILE DE JOS

www.minbuza.nl/nl/Onderwerpen/Internationale_rechtsorde/Internationale_Sancities/Bevoegde_instanties_algemeen

▼B

AUSTRIA

http://www.bmeia.gv.at/view.php3?f_id=12750&LNG=en&version=

POLONIA

<http://www.msz.gov.pl>

PORTUGALIA

<http://www.mne.gov.pt/mne/pt/AutMedidasRestritivas.htm>.

ROMÂNIA

<http://www.mae.ro/index.php?unde=doc&id=32311&idlnk=1&cat=3>

SLOVENIA

http://www.mzz.gov.si/si/zunanja_politika/mednarodna_varnost/omejevalni_ukrepi/

SLOVACIA

<http://www.foreign.gov.sk>

FINLANDA

<http://formin.finland.fi/kvyhteisty/pakotteet>

SUEDIA

<http://www.ud.se/sanktioner>

REGATUL UNIT

<http://www.fco.gov.uk/competentauthorities>

Adresa pentru notificarea Comisiei Europene:

European Commission
Directorate-General for External Relations
Directorate A. Crisis Platform and Policy Coordination in CFSP
Unit A.2. Crisis Management and Peace Building
CHAR 12/108
1000 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË
Telefon +32 22966133 / 2955585
Fax +32 22990873